

# ハッジ

## - 巡礼 -







[HP]

今年度のハッジへの参加  
希望者は住所、氏名、職業  
を送信して下さい：

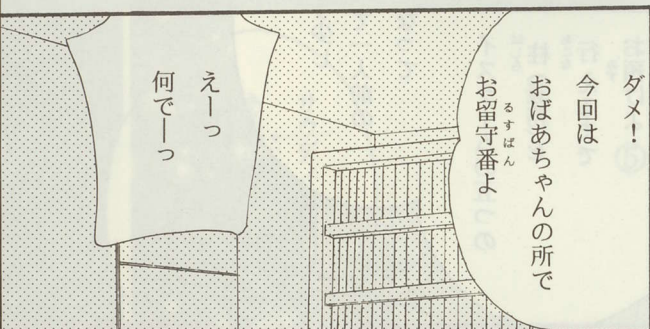
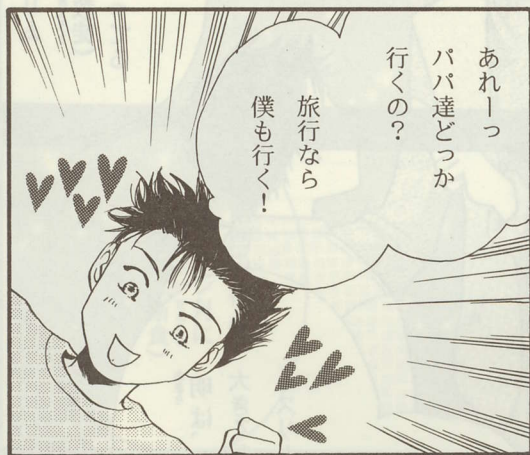
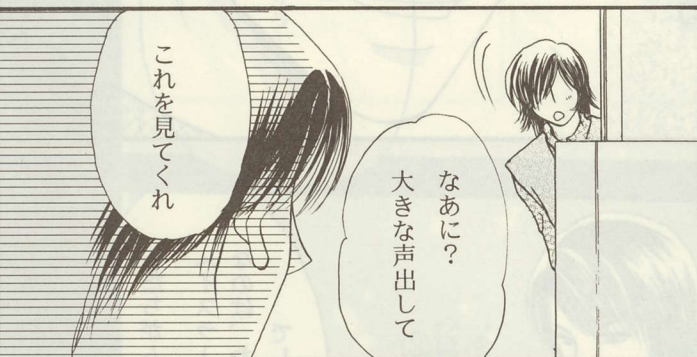
住所：

氏名：

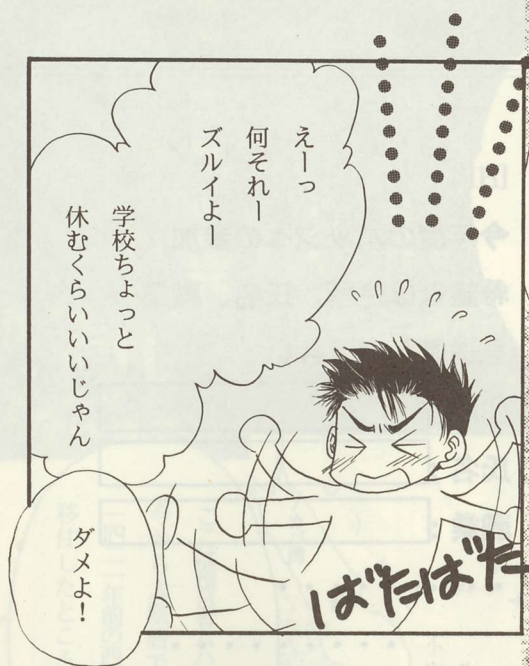
職業：

.....

.....









第一の柱は  
シャハーダ

アッラーの他に  
神なく  
ムハンマドはアッラーの  
御使いであることを  
証言するの

①信仰告白

第二の柱は  
一日五回のサラート  
(礼拝)

②礼拝

第三の柱は  
ザカート(喜捨)  
を  
すること

③喜捨

第四の柱は  
ラマダン月に  
サウム(断食)  
をすること

④断食

そして第五の柱は  
体力的経済的に  
可能ならばハッジ(巡礼)  
にいくこと

⑤巡礼

サウディアラビアに  
ある聖地マッカ(メッカ)  
を訪れることを  
いうんだ





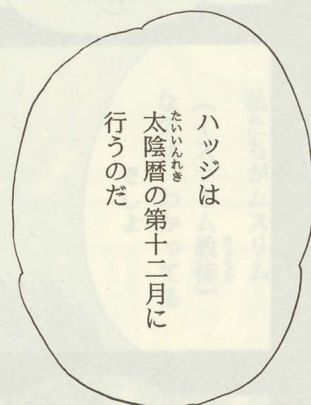
それじゃ  
ハッジを僕の休み  
まで遅らせば  
いいんじゃないの？



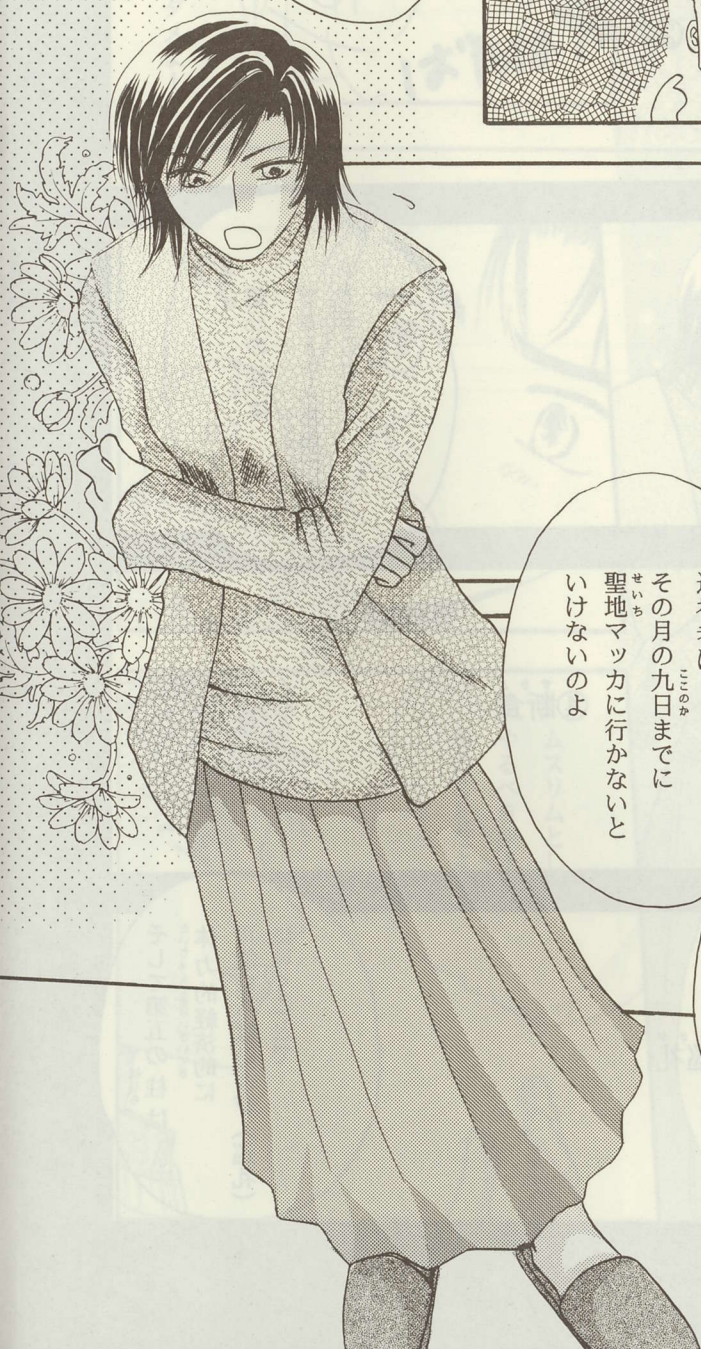
そしたら僕も  
一緒にいけるし

さんねん  
残念だけど  
それは無理なの

ハッジはね  
じき  
時期が決まって  
いるのよ



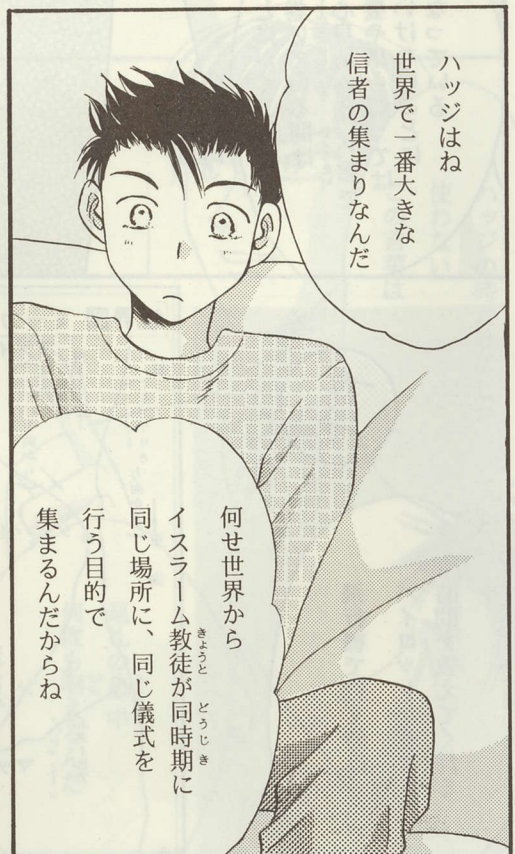
ハッジは  
たいいんれき  
太陰暦の第十二月に  
行うのだ



ハッジの時期は、  
たいようれき  
太陽暦で  
数えると毎年  
十一月づつ早くなるので  
きつとそのうち  
あきら  
明もいけるわよ

じふなんれいしや  
巡礼者は  
その月の九日までに  
せいち  
聖地マツカに行かないと  
いけないのよ







カキ

女性は  
全身を覆う  
服装をして

髪の毛を  
かくすんだ

とにかくこれを  
巻いている間は  
心身清浄な状態  
髪や爪も切つては  
いけないこと  
なっている

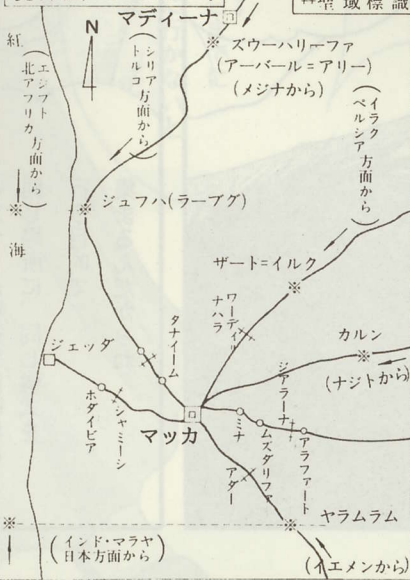
カキ

男はみな縫い目のない  
二枚の白い木綿の布  
(イフラーム)  
をこのように

一枚は腰に  
もう一枚は肩に  
巻くんだ...

# 境界図 ミーカート

※巡礼衣境界  
→聖域標識



カキ

飛行機で行く時は  
パイロットが着替えの  
時間を教えてくれる

巡礼者たちは  
「ミーカート」という境界に  
近づいたら必ずこの  
衣に着替えなきゃならない



身を清めてから  
イフラー<sup>き</sup>ムに着替えて  
まずハッジをする  
意志表明（ニイヤ）を  
するんだ

その後で  
次の言葉を  
言うんだ

ラッバイカ アッラーフウンマ ラッバイカ ラッバイカ ラー シャリーカ ラカ  
ラッバイカ インナル ハムダ ワルニヤマタ ラカ ワルムスク ラー シャリーカ  
ラカ  
「おお アッラー、私は今急いであなたの下に参ります。  
ハッジを行うために。」

لبيك اللهم لبيك , لبيك لا شريك لك لبيك إن الحمد  
و النعمة لك و الملك لا شريك لك

ハッジの時だけにしか  
使わない  
この言葉は

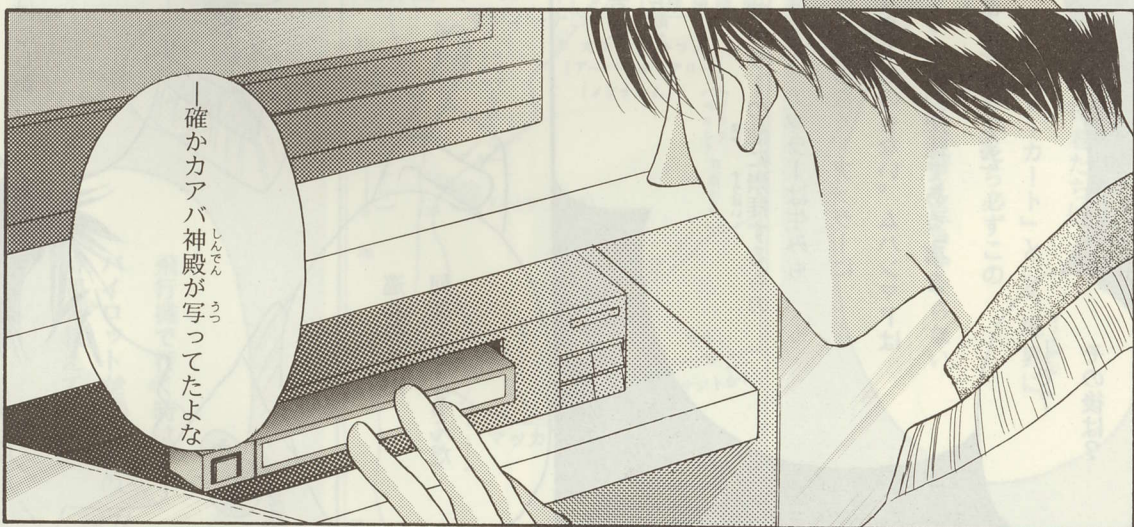
巡礼の最中  
何度も唱えるんだ

そして巡礼者<sup>じゅんれいしや</sup>は  
クルアーンを読み

「アッラーの他に崇拜<sup>すうはい</sup>するもの  
はなく、アッラーは生みも  
生まれもなく、アッラーに  
ならぶものもない。ムハンマドは  
アッラーの使徒である」事を  
あらた<sup>あたらた</sup>ちか  
改めて誓うんだ

ーで？  
その後は？







お、出た出た

これがあの有名な  
マッカにある  
聖モスクだよ

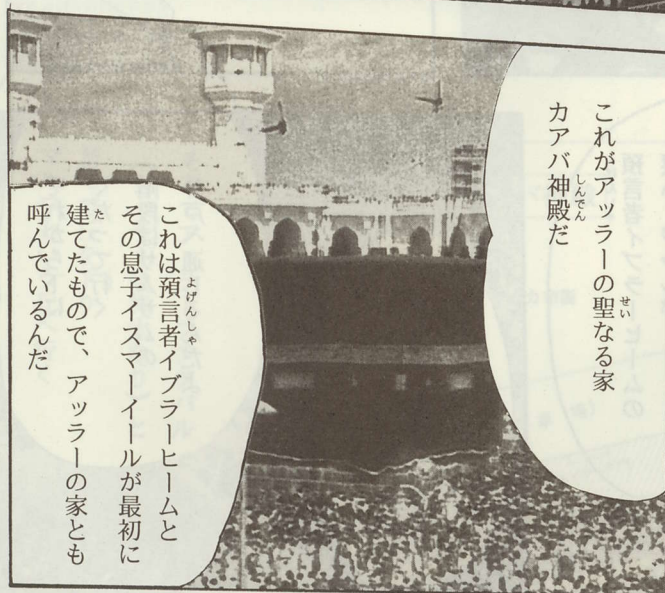


その中心にある  
黒い建物って何？  
みんな、これを中心に  
まわってるよね



これがアッラーの聖なる家  
カアバ神殿だ

これは預言者イブラーヒームと  
その息子イスマーイールが最初に  
建てたもので、アッラーの家とも  
呼んでいるんだ



神の象徴  
みたいなもの？

いや、違うよ

ムスリムが  
礼拝する時に  
世界中どこからでも  
この神殿の方向を  
向くんだ

そしてそこを訪れるたび  
周りを回るのはタワーフといって  
アッラーをたたえ、感謝し  
罪の許しを求めたり  
する為なんだ





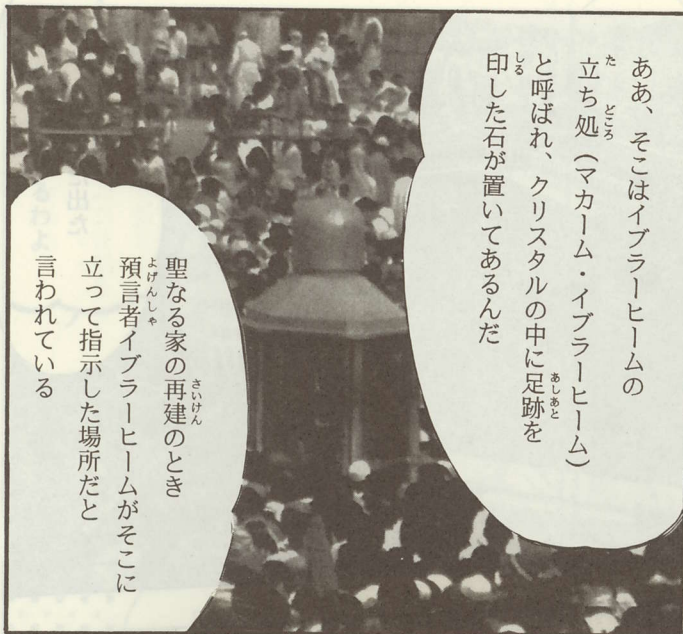
ねえねえ、

カアバ神殿しんでんの近くに  
ある建て物は何？



ああ、そこはイブラーヒームの  
立ち処たちどころ（マカーム・イブラーヒーム）  
と呼ばれ、クリスタルの中に足跡を  
印した石が置いてあるんだ

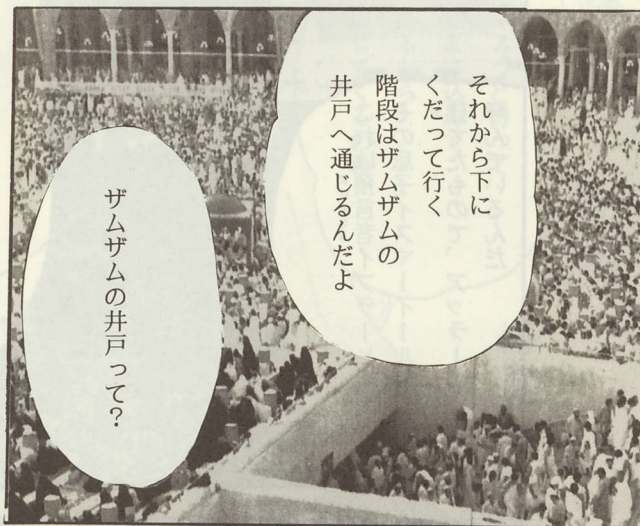
聖なる家の再建さいけんのとき  
預言者イブラーヒームよげんしやがそこに  
立って指示した場所だと  
言われている



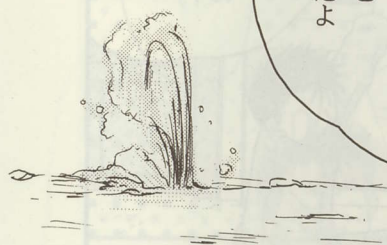
それから下に  
くだって行く

階段はザムザムの  
井戸へ通じるんだよ

ザムザムの井戸って？

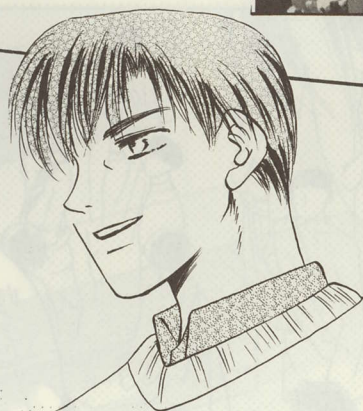


預言者イブラーヒームよげんしやの  
妻ハージャルが  
子供のイスマールいすまールのために  
必死で水を探し求めた時、  
アッラーがそれに応えた  
ことで湧き出たと  
言われているんだよ

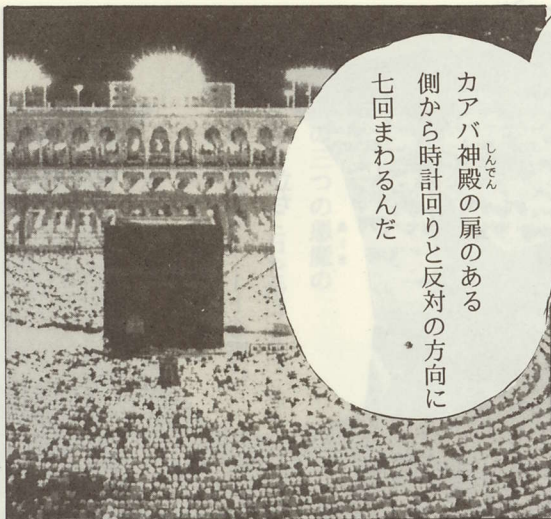


以来いらいザムザムの水は  
絶える事なく  
湧き続けてて

人々はこの恩恵おんけいを  
受け、あらゆる人々の  
出会うの場所と  
なったんだよ







カアバ神殿<sup>しんでん</sup>の扉のある  
側から時計回りと反対の方向に  
七回まわるんだ

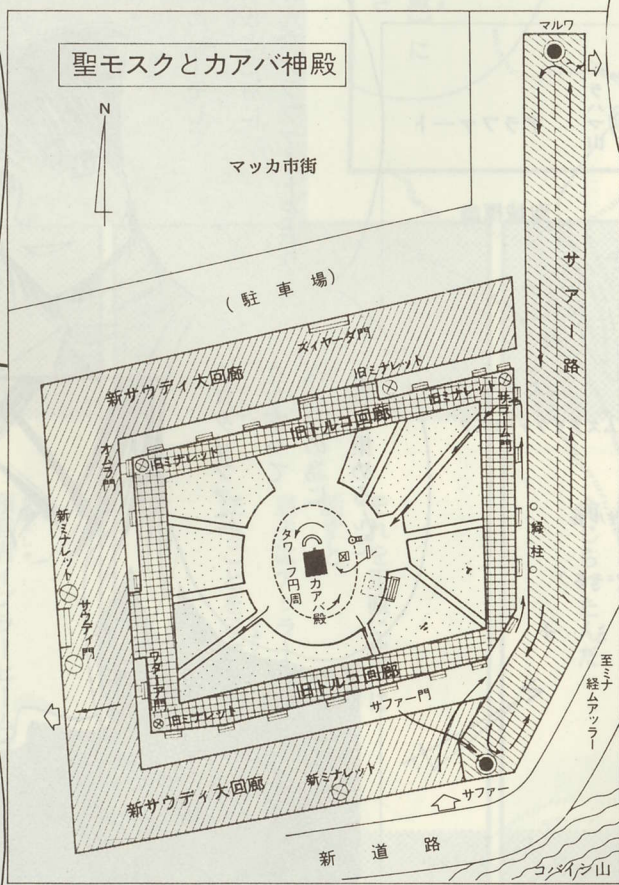


パパ、この人達<sup>たち</sup>って  
いつまで回<sup>まわ</sup>っているの？  
ずうっと回<sup>まわ</sup>り続けるわけ？

いや、あれは  
タワーフと  
呼ばれてて

それから二回  
ラカー（礼拝の単位）の  
礼拝<sup>れいはい</sup>を捧<sup>ささ</sup>げ、  
サファーと呼ばれる  
丘に行く

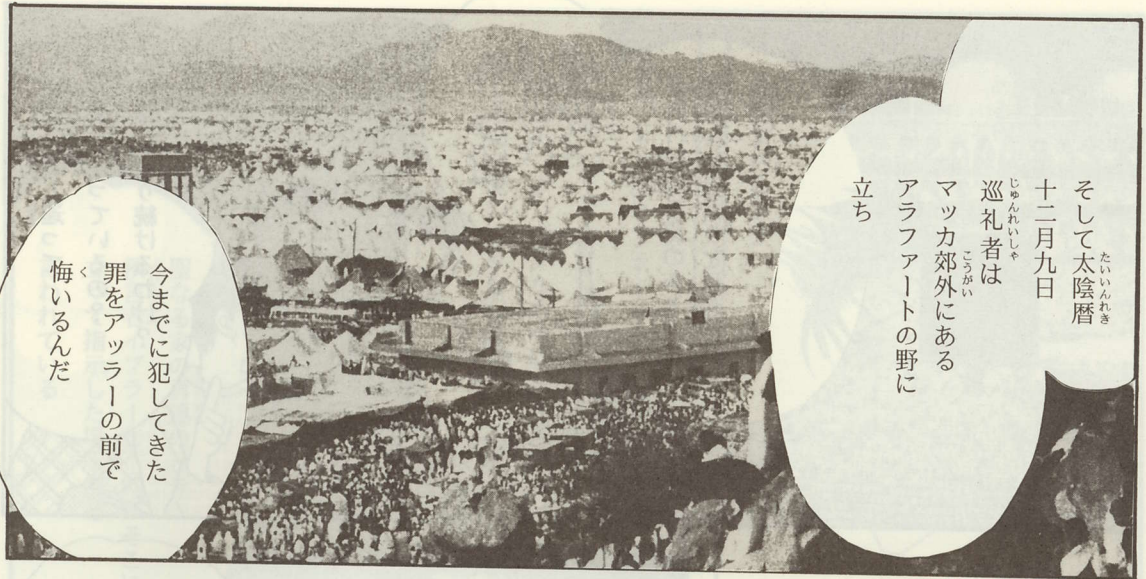
そこでアッラーフアクバル  
（アッラーは偉大なり）と  
言<sup>い</sup>って丘<sup>く</sup>を下<sup>くだ</sup>り  
マルワという丘へ行く



そして巡礼者<sup>じゅんれいしや</sup>は  
これを七回（三往復半）  
行き来して

アッラーへの祈り、  
信仰<sup>しんこう</sup>の告白<sup>こくはく</sup>を  
繰<sup>く</sup>り返<sup>かえ</sup>すんだ





そして太陰暦  
十二月九日

巡礼者は  
じゅんれいしゅ

マッカ郊外にある  
アラファートの野に  
立ち

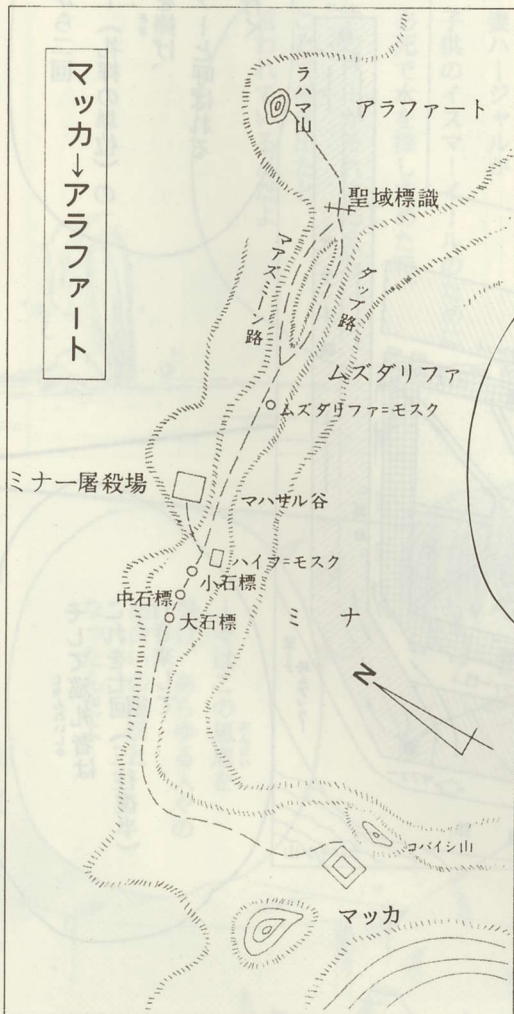
今までに犯してきた  
罪をアッラーの前で  
悔いるんだ

この日は巡礼の行事の中で  
もっとも重要な日  
とされてるのよね

ああ、—そして  
じゅんれいしゅ

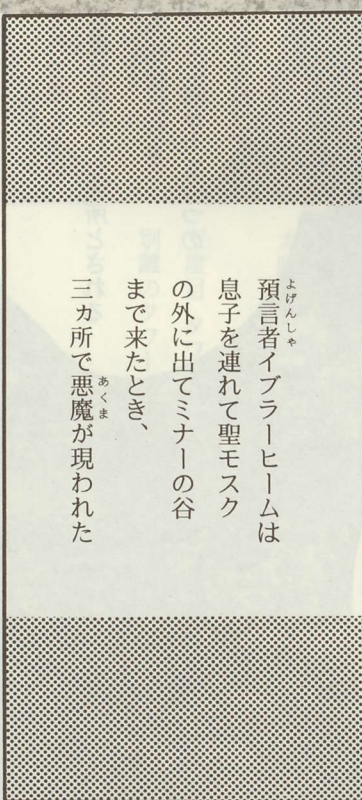
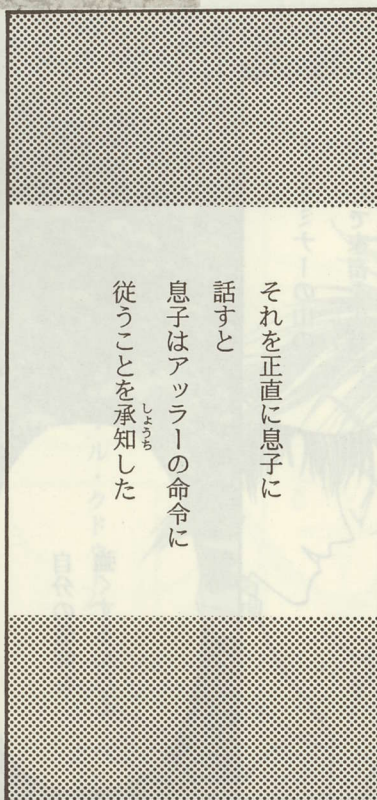
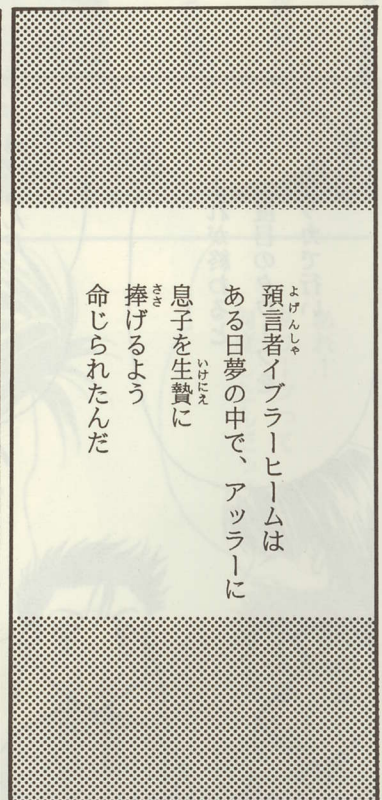
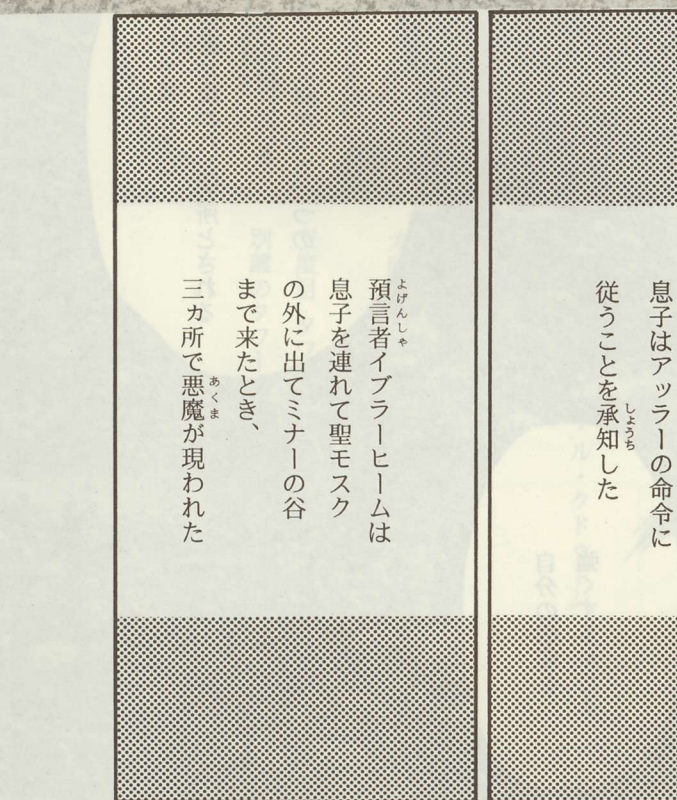
日没とともに  
みんなアラファートを去り

ムズダリファに  
立ち寄って  
次の日の為に  
小石を集めるんだ



マッカ→アラファート







悪魔（シャイターン）は巧みに  
イブラーヒームの決心を  
揺るがせようとするが  
イブラーヒームはそれぞれの  
悪魔に七つの石を  
投げつけ追い払った

そして息子を縛りつけ  
ナイフで刺そうとした瞬間  
アッラーは告げた  
もうよい、おまえ達が  
純正な心であるか  
どうか試したのだ

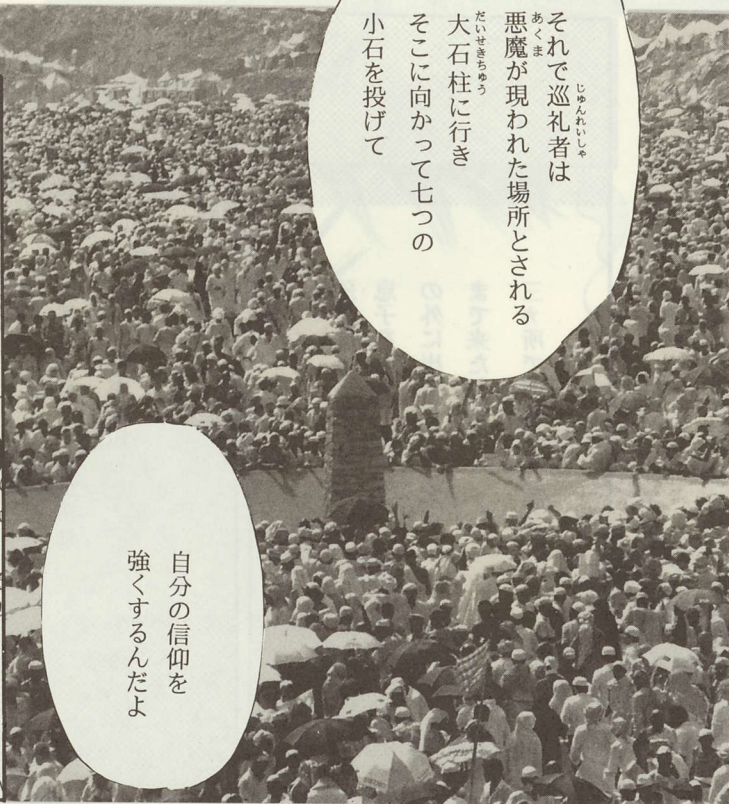
悪魔に屈しなかった  
イブラーヒームと息子の  
信仰は本物だった

それで巡礼者は  
悪魔が現われた場所とされる  
大石柱に行き  
そこに向かって七つの  
小石を投げて

自分の信仰を  
強くするんだよ

そしてミナーの山の  
ふもとで家畜を生贄に  
捧げるんだ

これが終わると  
二度目のタワーを  
マッカで行い





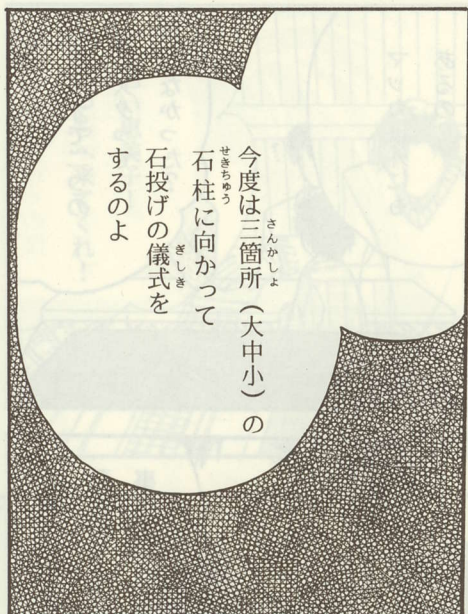
その後、白いイフフレームを  
脱いで

その日のうちに  
ミナーの谷へ戻るのよ

そして少なくとも  
二晩ミナーの谷に  
泊まって

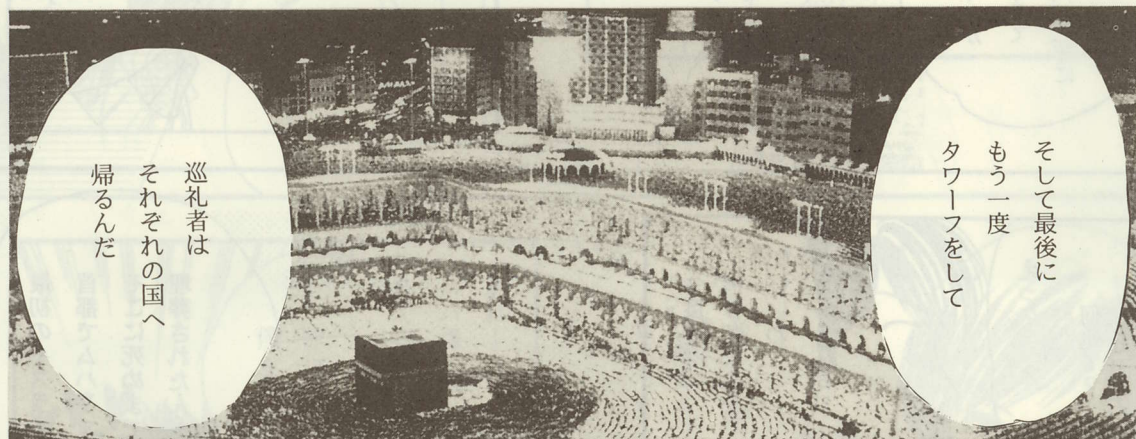


今度は三箇所（大中小）の  
石柱<sup>はしら</sup>に向かって  
石投げの儀式<sup>ぎしき</sup>を  
するのよ



そして最後に  
もう一度  
タワーフをして

巡礼者は  
それぞれの国へ  
帰るんだ



あれ！  
タワーフって  
何度したんだっけ

最低でも  
三度だよ

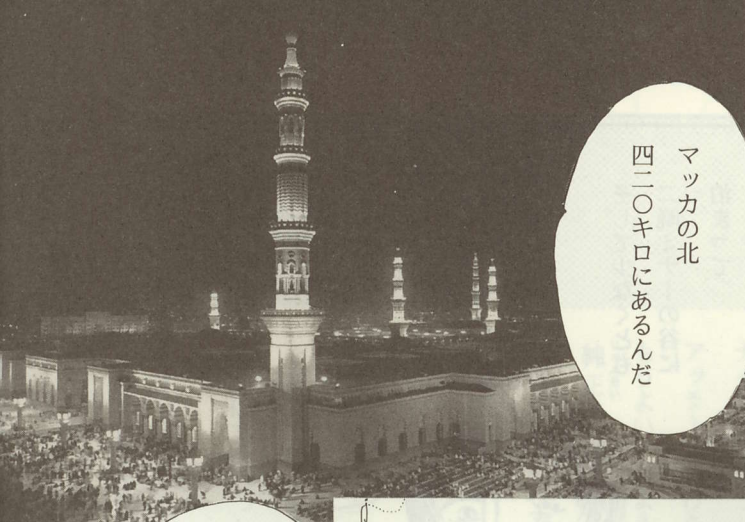
一度目 タワーフ・ル・クドウム  
到着のタワーフ

二度目 タワーフ・ル・イフアーダ  
太陰暦第十二月に行くもの

三度目 タワーフ・ル・ワダーア  
別離のタワーフ







マッカの北  
四二〇キロにあるんだ

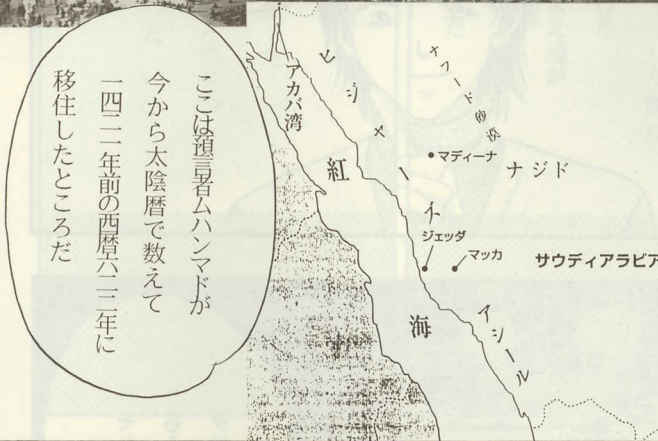


ねえっ  
今ビデオで二つの  
聖モスクって  
いわなかった？

マッカ以外にも  
あるの？



ああ。マディーナの  
預言者モスクの  
事だよ



ここは預言者ムハンマドが  
今から太陰暦で数えて  
一四二年前の西暦八三三年に  
移住したところだ



こんど  
今度本を  
借りてくると  
いいわ

えっ？

どこ  
何処で？



東京にある  
アラブ・イスラーム学院の  
図書館が利用できるわよ



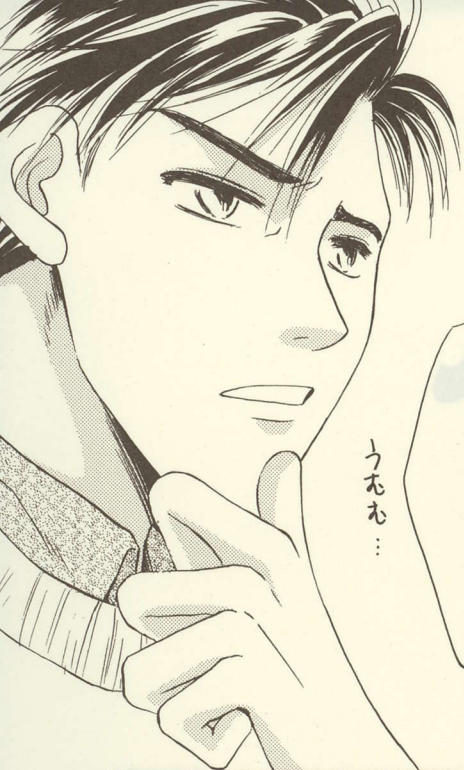
最初のイスラームの  
首都でムハンマドは  
そこに死ぬまで住み  
埋葬されたんだ

その後ムハンマドの  
後継者としてアブー・バクル  
オマル オスマーン アリー

いきなり  
説明しても  
覚えられないわよ

こふはどこも  
面白い歴史でわ  
ふふふ





んー、でもそうだな  
ぜひマディーナへも  
行きたいな…

うんね…



ねえねえ、じゃあ  
ハッジはこの二つの  
モスクへ行かなきゃ  
いけないの？

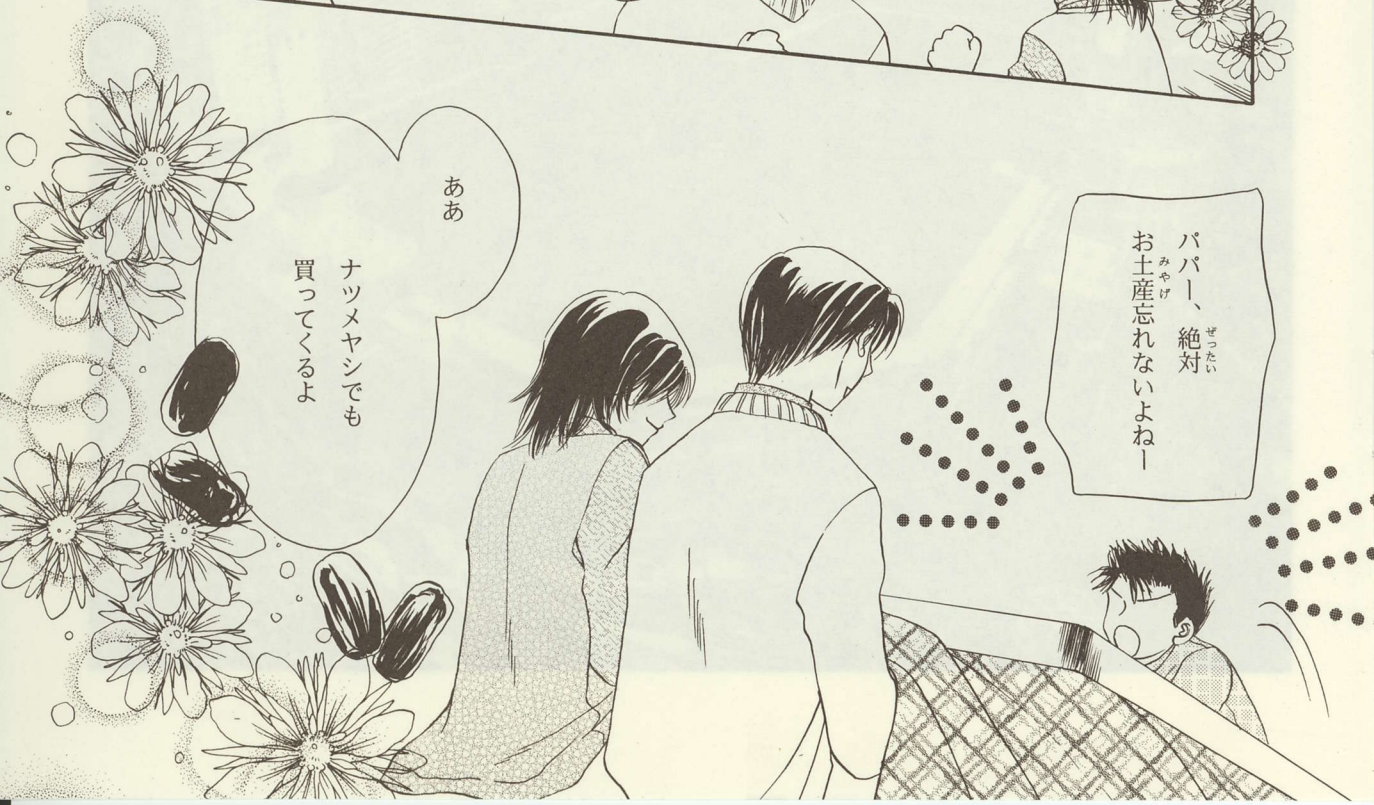
いや、マツカ  
ただだよ



よしっ、じゃあ  
がんば  
頑張ってスケジュールに  
入れてみるか！

私も行きたいわっ

イイナ…



ああ

ナツメヤシでも  
買ってくるよ

パバー、絶対  
ぜったい  
お土産忘れないよねー



「リヤド」  
2000年アラビア文化  
の首都として  
ユネスコから指定される



## ハッジ

もっとも哀れみ深く慈悲深いアッラーの神に響って、

「主よ、わたしは子孫である者をあなたの聖なる館<sup>やかた</sup>の側<sup>かたわら</sup>の耕<sup>たがや</sup>せない谷間に住まわ  
せました。

主よ、かれらに礼拝の務めを守らせて下さい。

そうすれば人びとの心をかれらに引き付け<sup>う</sup>けるでしょう。

またかれらに果実<sup>おさず</sup>を御授け下さい。きっとかれらは感謝するでしょう。」

イブラーヒーム章 37

上記は、預言者イブラーヒーム（彼に平安あれ）がマッカのある地に妻と息子、イス  
マーイールを残して行くときにアッラー（神）に捧げた祈りの言葉です。アッラーは  
イブラーヒームの祈りに応えました。そのためにマッカと聖なる家（聖モスク）は、そ  
の日から現在にいたるまで、一年を通じて一日24時間いつでも礼拝に来る男女でいっ  
ぱいです。特にハッジ（巡礼）のシーズンの何日間かは、世界各国から約300万人が  
マッカとその周辺の聖地を訪れます。

この本では、愛と平和に出会う機会をイスラーム教徒にもたらす聖なる行事について  
話しています。

駐日サウディアラビア王国大使  
モハメッド・バシール・クルディ

この本は、サウディアラビア王国のリヤドにあるイマーム・ムハンマド・ビン・サウー  
ド・イスラーム大学東京分校アラブ・イスラム学院の協力によって出版されました。

発行：サウディアラビア大使館

原案：モハメッド・バシール・クルディ

作画：鈴木リマ

2001年2月発行